

עלון לצרכן לפי תקנות הרוקחים (תכשירים) התשמ"ו - 1986
התרופה משווקת ללא מרשם רופא

חומצת בור ויטאמד, טיפות עיניים, תמיסה

הרכב:

חומצת בור 1.9% W/V (Boric acid 1.9% W/V).
כל 1 מ"ל מכיל: 19 מ"ג חומצת בור.

מרכיבים בלתי פעילים ואלרגניים בתרופה - ראה סעיף 6 "מידע נוסף" ובסעיף 2 "מידע חשוב על חלק מהמרכיבים של התרופה".
קרא בעיון את העלון עד סופו בטרם תשתמש בתרופה. עלון זה מכיל מידע תמציתי על התרופה. אם יש לך שאלות נוספות, פנה אל הרופא או אל הרוקח.
עליך להשתמש בתרופה על פי ההוראות בסעיף 3 "כיצד תשתמש בתרופה?" בעלון זה. היוועץ ברוקח אם אתה זקוק למידע נוסף. עליך לפנות לרופא אם תסמיני המחלה (סימפטומים) מחמירים או אינם משתפרים לאחר 3 ימים.

1. למה מיועדת התרופה?

התרופה מיועדת לחיטוי קל של העיניים ולהקלה על גירויים קלים בעיניים, הנגרמים מחומרים מגרים שונים, כגון: עשן, אבק וכדומה.

קבוצה תרופתית: נוגד זיהום (אנטי ספטי).

2. לפני שימוש בתרופה

אין להשתמש בתרופה אם:

• אתה רגיש (אלרגי) לחומר הפעיל (חומצת בור) או לכל אחד מהמרכיבים הנוספים אשר מכילה התרופה (ראה סעיף 6 "מידע נוסף").

אזהרות מיוחדות הנוגעות לשימוש בתרופה

• פנה לרופא שלך או לרוקח לפני השימוש בחומצת בור ויטאמד.

• אין להשתמש בתרופה בעת הרכבת עדשות מגע (ראה מידע נוסף בסעיף 2 "מידע חשוב על חלק מהמרכיבים של התרופה").

ילדים ומתבגרים:

התרופה מיועדת למבוגרים וילדים מעל גיל 6 שנים. יש היוועץ ברופא לפני שימוש בילדים מתחת לגיל זה.

תגובות בין תרופתיות:

אם אתה לוקח, או אם לקחת לאחרונה, תרופות אחרות כולל תרופות ללא מרשם ותוספי תזונה, ספר על כך לרופא או לרוקח.

היריון והנקה:

לא בוצעו מחקרים מבוקרים מספקים של שימוש בתרופה בנשים הרות או מיניקות.

אם את בהיריון או מיניקה, חושבת שאת בהיריון או מתכננת להיכנס להיריון, היוועץ ברופא או ברוקח לפני השימוש בתרופה.

נהיגה ושימוש במכונית:

כמו בכל טיפות עיניים, ראייתך עלולה להיות מטושטשת לאחר השימוש. המתן עד שראייתך תחזור להיות ברורה לפני נהיגה או שימוש במכונית.

מידע חשוב על חלק מהמרכיבים של התרופה

התרופה מכילה בנזלקוניום כלוריד, העלול להיספג על-ידי עדשות מגע רכות ולשנות את צבען. יש להסיר את עדשות המגע לפני השימוש בתרופה, ולהחזירן 15 דקות לאחר השימוש.

בנזלקוניום כלוריד עלול גם לגרום לגירוי בעין, בייחוד אם אתה סובל מעיניים יבשות, או הפרעות בקרנית (השכבה השקופה בחלק הקדמי של העין). אם אתה מרגיש תחושה לא רגילה, צריבה או כאב בעין לאחר השימוש בתרופה, פנה לרופא שלך.

תרופה זו מכילה 0.1 מ"ג של בנזלקוניום כלוריד בכל 1 מ"ל, שהוא ריכוז שווה ערך ל- 0.1 מ"ג/מ"ל.

3. כיצד תשתמש בתרופה?

עליך לבדוק עם הרופא או הרוקח אם אינך בטוח בנוגע למינון ואופן הטיפול בתרופה.

בהיעדר הוראה אחרת מהרופא, המינון המקובל בדרך כלל במבוגרים וילדים מעל גיל 6 הוא: לשטיפת העין, לפי הצורך.

אם לא חל שיפור במצבך בתוך 3 ימים, הפסק את הטיפול ופנה לרופא.

אין לעבור על המנה המומלצת.

צורת הנטילה:

לא לבליעה! תרופה זו מיועדת לשימוש חיצוני בלבד.

הוראות השימוש:

1. רחץ היטב את ידיך טרם השימוש בטיפות העיניים.

2. הטה ראשך לאחור או שכב על המיטה ובעזרת האצבע, הרחק מעט את העפעף התחתון מן העין וצור מרווח.

3. לתוך המרווח, ספטף את התרופה ועצום את עיניך למשך 1-2 דקות ואל תעפעף.

4. למניעת זיהום התמיסה, הקפד שפיית הבקבוקון לא תבוא במגע עם משטח כלשהו, כולל האצבע והעין, וסגור את הבקבוקון היטב לאחר השימוש.

אם נטלת בטעות מינון גבוה יותר

אם נטלת מנת יתר או אם בטעות בלע ילד מן התרופה, פנה מייד לרופא או לחדר מיון של בית חולים והבא אריזת התרופה איתך.

אין לטיל תרופות בחושן! בדוק התוויות והמנה בכל פעם שאתה נוטל תרופה. הרכב משקפיים אם אתה זקוק להם.

אם יש לך שאלות נוספות בנוגע לשימוש בתרופה, היוועץ ברופא או ברוקח.

4. תופעות לוואי

כמו בכל תרופה, השימוש בחומצת בור ויטאמד עלול לגרום לתופעות לוואי בחלק מהמשתמשים. אל תיבהל למקרא רשימת תופעות הלוואי. ייתכן שלא תסבול מאף אחת מהן.

טיפות עיניים המכילות בנזלקוניום כלוריד עלולות לגרום לגירוי בעין, במיוחד בקרב הסובלים מעיניים יבשות או מהפרעות בקרנית. למידע נוסף, ראה בסעיף 2- "מידע חשוב על חלק מהמרכיבים של התרופה".

אם הופיעה תופעת לוואי, אם אחת מתופעות הלוואי מחמירה או כאשר אתה סובל מתופעות לוואי שלא צוינה בעלון, עליך להתייעץ עם הרופא.

דיווח על תופעות לוואי

ניתן לדווח על תופעות לוואי למשרד הבריאות באמצעות לחיצה על הקישור "דיווח על תופעות לוואי עקב טיפול תרופתי" שנמצא בדף הבית של אתר משרד הבריאות ([www.health.gov.il](https://sideeffects.health.gov.il)) המפנה לטופס המקוון לדיווח על תופעות לוואי, או על-ידי כניסה לקישור: <https://sideeffects.health.gov.il>

5. איך לאחסן את התרופה?

• מנע הרעלה! תרופה זו וכל תרופה אחרת יש לשמור במקום סגור מחוץ להישג ידם וטווח ראייתם של ילדים / או תינוקות ועל-ידי כך תמנע הרעלה. אל תגרום להקאה ללא הוראה מפורשת מהרופא.

• אין להשתמש בתרופה אחרי תאריך התפוגה (exp. Date) המופיע על גבי האריזה. תאריך התפוגה מתייחס ליום האחרון של אותו חודש.

• תנאי אחסון:

○ יש לאחסן מתחת ל- 25°C.

○ ניתן להשתמש בתרופה עד 30 יום מפתיחת הבקבוקון לראשונה, ולא יאוחר מתאריך התפוגה המופיע על גבי האריזה.

○ יש לשמור על הבקבוקון סגור היטב.

○ אין להשתמש בתרופה זו אם חל שינוי בצבע התמיסה או אם היא הפכה לעכורה.

• אין להשליך תרופות לביוב או לפח אשפה ביתי. שאל את הרוקח איך להשליך תרופות שאינן בשימוש עוד. אמצעים אלו יסייעו להגן על הסביבה.

6. מידע נוסף

נוסף על המרכיב הפעיל, התרופה מכילה גם:
Benzalkonium Chloride 50% Solution, Disodium Edetate, Sodium Hydroxide/ Hydrochloric Acid, Purified Water.

כיצד נראית התרופה ומה תוכן האריזה:

בקבוקון המכיל תמיסה שקופה חסרת צבע, כמעט ללא חלקיקים.

גודל אריזה מאושר: 10 מ"ל.

יצרן ובעל הרישום: ויטאמד תעשיות פרמצבטיות בע"מ, רח' הטחנה 6, ת.ד. 114, בנימינה 3055002, ישראל.

נערך ביוני 2025 בהתאם להנחיות משרד הבריאות.

מספר רישום התרופה בפנקס התרופות הממלכתי במשרד הבריאות: 123-85-28639-00

לשם הפשטות ולהקלת הקריאה, עלון זה נוסח בלשון זכר. על אף זאת, התרופה מיועדת לבני שני המינים.